



LIETUVIŲ  
LATVIEŠU  
EESTI

CE0168



MBM65321401 (1.0)

QUICK START GUIDE

**LG-H410**

[www.lg.com](http://www.lg.com)



# Sveiki!

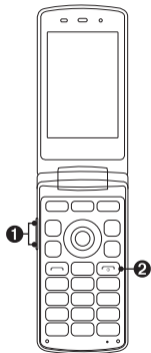
Dėkojame, kad įsigijote LG įrenginį.

Daugiau informacijos rasite naudotojo vadove, esančiame adresu [www.lg.com](http://www.lg.com).

## PASTABA

- Turinys ir iliustracijos, esančios šiame vadove, gali skirtis nuo paveikslėlių konkrečiame įrenginyje. Tai priklauso nuo regiono, paslaugos teikėjo, programinės įrangos versijos bei gali būti keičiama be atskiro įspėjimo.
- Galimi priedai priklauso nuo regiono, šalies ar paslaugos teikėjo.

## Telefono struktūra



- ① Garsumo klavišai
- ② Baigimo / maitinimo klavišas

## Sąranka

### Telefono įjungimas

Paspauskite ir kelias sekundes palaikykite **Baigimo / maitinimo klavišas**.

### Telefono įkrovimas



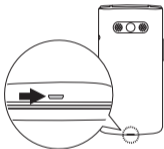
- Kroviklio jungtis yra telefono apačioje.
- Norėdami maksimaliai prailginti akumuliatoriaus eksploatavimo laiką, prieš naudodamiesi juo pirmą kartą įsitikinkite, kad akumuliatorius visiškai įkrautas.

## Sąranka (tęsinys)

Prieš pradėdami naudotis telefonu, įstatykite SIM arba USIM kortelę ir akumuliatorių.

### SIM arba USIM kortelės ir akumuliatoriaus įdėjimas

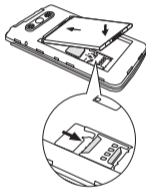
1. Nuimkite dangtelį.



2. Įstumkite SIM kortelę į SIM kortelės lizdą, kaip parodyta paveikslėlyje.

3. Įstatykite akumuliatorių.

4. Uždėkite dangtelį.



#### PASTABA

- Su šiuo įrenginiu veikia tik „microSIM“ kortelės.
- Rekomenduojama telefoną naudoti su tinkamo tipo SIM kortele, kad jis veiktų tinkamai. Visada naudokite originalią operatoriaus suteikiamą SIM kortelę.

# Nurodymai, kaip saugiai ir veiksmingai naudoti

Perskaitykite šiuos paprastus nurodymus. Šių nurodymų nepaisymas gali sukelti pavojų Jūsų sveikatai.

Įvykus gedimui, integruotas Jūsų įrenginyje programinės įrangos įrankis užfiksuos gedimą bei įrašys informaciją apie jį registre. Šis įrankis pateikia tik su gedimu susijusius duomenis, pavyzdžiui, informaciją apie signalo stiprumą, langelio ID padėtį staigiai nutraukus skambutį bei duomenis apie įkeltas programas. Registras naudojamas tik tam, kad būtų lengviau nustatyti gedimo priežastį.

Šie registrai yra užšifruoti ir juos gali naudoti tik įgaliotieji LG remonto centro darbuotojai, kuriems būtina grąžinti įrenginį, jei reikia remonto.

## Radijo dažnio poveikio apribojimai

Radijo dažnio poveikio ir savitosios sugerties koeficiento (angl. *Specific Absorption Rate*) informacija.

Šis LG-H410 modelio mobilusis telefonas buvo pagamintas taip, kad atitiktų radijo bangų poveikiui keliamus saugos reikalavimus. Nuostatose nurodomos

griežtos saugumo ribos, kad būtų užtikrintas visų saugumas, neatsižvelgiant į amžių ir sveikatą.

- Mobilųjų prietaisų radijo bangų poveikio standartas matuojamas savitosios sugerties koeficientu (angl. *Specific Absorption Rate* (SAR)). SAR bandymai atliekami naudojant standartines darbinės padėtis, kai įrenginys siunčia bangas didžiausiu sertifikuotu galingumu visose tiriamose dažnių juostose.
- Kadangi tarp įvairių LG telefonų modelių gali būti SAR lygio skirtumų, jie yra pagaminti taip, kad atitiktų svarbius radijo bangų poveikiui keliamus saugos reikalavimus.
- Tarptautinėse direktyvose nurodyta SAR riba žmonių naudojamiems mobiliesiems telefonams yra 2 W/kg vidutiniškai 10 g kūno audinio.
- Didžiausia šio modelio telefono SAR vertė, išmatuota naudojant prie ausies, yra 0,254 W/kg (10 g), o nešiojant prie kūno – 0,557 W/kg (10 g).
- Šis prietaisas atitinka radijo bangų poveikio nuostatas naudojant jį įprastoje padėtyje prie ausies arba padėjus

mažiausiai 1,5 cm nuo kūno. Jei naudojamas futliaras, dirželis arba laikiklis, juose neturėtų būti metalinių dalių, be to, juos reikėtų laikyti mažiausiai 1,5 cm nuo kūno. Kad būtų galima perduoti duomenis arba siųsti žinutes, prietaisas turi būti tinkamai prijungtas prie tinklo. Kai kuriais atvejais duomenų rinkmenų arba žinučių siuntimas gali būti sulaukytas, kol tinklas bus prieinamas. Įsitikinkite, kad prietaisas yra nustatytu saugiu atstumu nuo kūno tol, kol vykdomas siuntimas.

## Produkto priežiūra ir remontas

### ĮSPĖJIMAS

Visada naudokite tik šiam konkrečiam telefono modeliui patvirtintus originalius LG akumulatorius, įkroviklius ir priedus. Naudojant kitų tipų dalis šiam telefonui taikomas patvirtinimas arba garantija gali netekti galios, be to, tai gali būti pavojinga.

- Telefono negalima ardyti. Jeigu reikalingas remontas, tai gali atlikti tik specializuota techninės priežiūros tarnyba.
- Taisydamą pagal garantiją LG savo nuožiūra dalis arba plokštes gali pakeisti naujomis arba pataisytomis, jei jos veikia lygiai taip pat, kaip keičiamos dalys.
- Nedėkite prie elektros prietaisų, tokių kaip televizorius, radijo imtuvas arba kompiuteris.
- Telefoną reikėtų laikyti toliau nuo šilumos šaltinių, pavyzdžiui, radiatorių arba viryklių.
- Nemėtykite.
- Saugokite prietaisą nuo vibracijos bei nuo sutrenkimo.
- Išjunkite mobilųjį telefoną vietose, kur to reikalauja specialios taisyklės. Pavyzdžiui, nesinaudokite telefonu ligoninėse, nes tai gali paveikti jautrią medicinos įrangą.
- Nesinaudokite telefonu šlapiomis rankomis, kai jis kraunamas. Tai gali sukelti elektros iškrovą arba pažeisti jūsų telefoną.

## Nurodymai, kaip saugiai ir veiksmingai naudoti (tęsinys)

- Kraudami telefoną nelaikykite jo arti degių medžiagų, nes jis gali įkaisti ir sukelti gaisrą.
- Telefoną valykite sauso audeklo gabalėliu (draudžiama naudoti tirpiklius, tokius kaip benzinas, skiediklis ar alkoholis).
- Draudžiama krauti telefoną, kai jis padėtas ant minkštų baldų.
- Telefonas turi būti kraunamas gerai vėdinamoje vietoje.
- Saugokite prietaisą nuo nuolatinių dūmų ar dulkių.
- Nelaikykite telefono prie banko kortelių ar kelionės bilietų, nes jis gali pakenkti informacijai, esančiai magnetinėje kortelėje.
- Nebandykite ekrano aštriais daiktais, nes taip galite sugadinti telefoną.
- Saugokite telefoną nuo skysčių ir drėgmės.
- Priedus, tokius kaip ausinės, naudokite atsargiai. Draudžiama be reikalo liesti anteną.
- Nenaudokite, nelieskite arba nebandykite pašalinti ar pataisyti sudaužyto, suskilusio ar įtrūkusio stiklo. Dėl piktnaudžiavimo ar netinkamo naudojimo sugadintam ekrano stiklui garantija netaikoma.
- Jūsų telefonas yra elektroninis prietaisas, kuris įprastai veikia skleidžia šilumą. Kai kalbate telefonu ypač ilgai, neesant tinkamai ventiliacijai, telefonui liečiantis tiesiogiai su oda galite pajusti diskomfortą ir nestipriai nusideginti. Todėl su telefonu, juo kalbėdami ar pabaigę pokalbį, elkitės atsargiai.
- Jei jūsų telefonas sušlapo, nedelsdami atjunkite jį ir išdžiovinkite. Nemėginkite pagreitinti džiovinimo proceso, naudodami papildomus šilumos šaltinius, pavyzdžiui, orkaitės, mikrobangų krosnelės ar plaukų džiovintuvo.
- Skysčiui patekus į telefono vidų, pasikeis vidinės gaminio etiketės spalva. Skysčio sugadintam prietaisui garantija netaikoma.

## **Efektyvus telefono veikimas**

### **Elektroniniai prietaisai**

Visi mobilieji telefonai gali priimti trikdžius, neigiamai veikiančius jų darbą.

- Nepaprašę leidimo, nenaudokite savo mobiliojo telefono prie medicinos įrenginių. Nedėkite mobiliojo telefono prie širdies stimulatoriaus (pvz., į vidinę švarko kišenę).
- Mobiliojo ryšio telefonai gali trikdyti kai kurių klausos aparatų darbą.
- Televizoriuje, radijo aparate, kompiuteryje ir t. t. gali atsirasti nežymių trukdžių.
- Naudokite savo telefoną esant temperatūrai tarp 0 °C ir 40 °C, jeigu įmanoma. Jeigu telefonas bus neapsaugotas nuo ypač žemos ar aukštos temperatūros, jis gali sugesti, blogai veikti ir net sprogti.

## **Saugumas vairuojant**

Pasitikrinkite, kokie taikomi vietos įstatymai ir nuostatos dėl vairavimo naudojantis mobiliuoju telefonu.

- Vairuodami nesinaudokite mobiliuoju telefonu be laisvų rankų įrangos.
- Visą dėmesį skirkite vairavimui.
- Prieš skambindami arba atsiliepdami į skambutį, jei to reikalauja važavimo sąlygos, sustokite.
- Radijo bangų energija gali veikti kai kurias jūsų automobilio elektronines sistemas, pavyzdžiui, automobilio garso ir saugos įrangą.
- Jei jūsų automobilyje sumontuotos saugos oro pagalvės, nedėkite ant jų tvirtinamos arba nešiojamosios belaidės įrangos. Dėl to gali nesuveikti saugos oro pagalvės arba, veikdamos netinkamai, sunkiai sužaloti.
- Jei vaikščiodami klausotės muzikos, patikrinkite, ar garsas yra tinkamas, kad suvoktumėte aplinką. Tai itin svarbu, kai esate šalia kelių.

# Nurodymai, kaip saugiai ir veiksmingai naudoti (tęsinys)

## Išvenkite žalingo poveikio klausai



Kad nepažeistumėte klausos, nerekomenduojama ilgą laiką klausytis garsios muzikos.

Galite pažeisti klausą, jei ilgą laiką per garsiai klausotės muzikos. Todėl nerekomenduojama įjungti arba išjungti telefoną, esantį netoli ausų. Be to, rekomenduojama, kad muzika ir skambučių melodijos būtų nustatytos tinkamu garsu.

- Jei naudodami ausines negirdite, ką kalba greta esantys žmonės, arba jei greta sėdintys žmonės girdi tai, ko jūs klausotės, sumažinkite garsą.

### PASTABA

- Dėl per didelio ausinių garso spaudimo galima prarasti klausą.

## Stiklinės dalys

Kai kurios jūsų telefono dalys yra pagamintos iš stiklo. Stiklas gali sudūžti, jei jūsų telefonas bus numestas ant kieto paviršiaus arba stipriai susitrenks. Jei stiklas sudužo, nelieskite jo ir nebandykite pašalinti. Nesinaudokite telefonu, kol stiklas nebus pakeistas įgaliotojoje techninės priežiūros tarnyboje.

## Sprogdinimo zona

Nenaudokite mobiliojo telefono ten, kur vykdomi sprogdinimai. Laikykitės apribojimų, nuostatų bei taisyklių.

## Aplinkos, kuriose yra sprogdimo pavojus

- Nenaudokite telefono degalų pildymo vietose.
- Nenaudokite jo būdami arti degalų arba chemikalų.
- Netransportuokite ir nelaikykite degių dujų, skysčių arba sprogstamųjų medžiagų automobilio salone, kur yra jūsų mobilusis telefonas arba jo priedai.

## Lėktuve

Belaidžiai įrenginiai gali sukelti lėktuvo įrangos trikdžius.

- Prieš lipdami į lėktuvą, išjunkite savo mobilųjį telefoną.
- Be įgulos leidimo nenaudokite jo lėktuvui nepakilus.

## Vaikai

Laikykite telefoną mažiems vaikams nepasiekiamoje vietoje. Telefone yra smulkių detalių, kuriomis galima užspringti.

## Skambutis pagalbos tarnybai

Pagalbos tarnybos telefonai gali būti prieinami ne visuose mobiliuosiuose tinkluose. Todėl norėdami iškviešti pagalbą niekada nepasikliaukite vien savo telefonu. Pasikonsultuokite su savo ryšio operatoriumi.

## Informacija apie akumuliatorių bei jo priežiūrą

- Prieš įkraunant akumuliatorių visiškai jo iškrauti nereikia. Priešingai nei kitose akumuliatorių sistemose, atmintis neturi reikšmės akumuliatoriaus veikimui.

- Naudokite tik LG akumuliatorius ir kroviklius. LG krovikliai sukurti taip, kad pailgintų akumuliatoriaus naudojimo laiką.
- Akumuliatorių neardykite ir nesukelkite trumpojo jungimo.
- Metaliniai akumuliatoriaus kontaktai turi būti švarūs.
- Akumuliatorių pakeiskite, kai jis nebeveikia tinkamai. Akumuliatorius gali būti įkraunamas šimtus kartų, kol jį reikės pakeisti.
- Kad pailgintumėte akumuliatoriaus naudojimo laiką, įkraukite jį tuo atveju, jeigu nesinaudojote telefonu ilgą laiką.
- Saugokite akumuliatoriaus kroviklį nuo tiesioginių saulės spindulių ir nenaudokite labai drėgnose vietose, pavyzdžiui, vonioje.
- Nelaikykite akumuliatoriaus karštose arba šaltose vietose, nes dėl to gali pablogėti jo veikimas.

## Nurodymai, kaip saugiai ir veiksmingai naudoti (tęsinys)

- Įdėjus netinkamo tipo akumuliatorių, gali įvykti sproginimas.
- Panaudotą akumuliatorių utilizuokite laikydamiesi gamintojo nurodymų. Jei įmanoma, atiduokite pakartotinai perdirbti. Draudžiama išmesti kartu su buitinėmis atliekomis.
- Jei reikia pakeisti akumuliatorių, kreipkitės į artimiausią „LG Electronics“ priežiūros skyrių ar įgaliojantį prekybos atstovą.
- Visada išjunkite kroviklį iš sieninio tinklo lizdo, jei telefonas yra visiškai įkrautas; taip nenaudosite kroviklio energijos be reikalo.
- Tikrasis akumuliatoriaus eksploatavimo laikas priklauso nuo tinklo konfigūracijos, gaminio parametrų, naudojimo pobūdžio, akumuliatoriaus ir aplinkos sąlygų.
- Įsitikinkite, kad jokie aštrūs daiktai, pavyzdžiui, gyvūnų dantys arba nagai, nepažeis akumuliatoriaus. Tai gali sukelti gaisrą.

### Atvirojo šaltinio programinės įrangos pranešimo informacija

Norėdami gauti šiame gaminyje esantį atvirąjį kodą pagal GPL, LGPL, MPL ir kitas atvirojo kodo licencijas, apsilankykite <http://opensource.lge.com>. Atsisiųsti galima ne tik atvirąjį kodą, bet ir visas nurodytų licencijų sąlygas, garantijų atsisakymus ir autorių teisių pastabas.

„LG Electronics“ siūlo tiekti atvirosios programinės įrangos kodą kompaktinėje plokštelėje už mokestį, padengiantį platinimo išlaidas (tokias kaip laikmenos kaina, gabenimas ir aptarnavimas) pagal el. paštu „LG Electronics“ pateiktą paraišką adresu [opensource@lge.com](mailto:opensource@lge.com). Šis pasiūlymas galioja trejus (3) metus nuo gaminio įsigijimo datos.

### **KAIP ATNAUJINTI ĮRENGINĮ**

Prieiga prie naujausių techninės įrangos leidimų, naujų programinės įrangos funkcijų ir patobulinimų.

- **Pasirinkite programinės įrangos naujinimą įrenginio nustatymų meniu.**
- **Atnaujinkite savo įrenginį prijungdami jį prie savo kompiuterio.** Daugiau informacijos apie naudojimąsi šia funkcija rasite tinklalapyje <http://www.lg.com/common/index.jsp>, kur galite pasirinkti šalį ir kalbą.

### **ATITIKTIES DEKLARACIJA**

Šiuo dokumentu **LG Electronics** patvirtina, kad šis **LG-H410** gaminy s atitinka svarbiausius **1999/5/EC** direktyvos reikalavimus ir kitas taikomas nuostatas. Atitikties deklaracijos kopiją galima rasti <http://www.lg.com/global/declaration>

### **Je i reikia informacijos apie šio gaminio atitiktį, kreipkitės į biurą:**

LG Electronics Inc.  
EU Representative, Krijgsman 1,  
1186 DM Amstelveen, The Netherlands



### Pasenusio įrenginio utilizavimas

- 1 Jokie elektros ir elektroniniai produktai negali būti išmetami kartu su buitinėmis atliekomis, todėl juos reikia atiduoti surinkimo paslaugas teikiančiai įmonei, kurią paskiria vyriausybė arba vietos valdžia.
- 2 Tinkamas pasenusio prietaiso utilizavimas padės išvengti neigiamų pasekmių aplinkai ir žmonių sveikatai.
- 3 Norėdami gauti išsamesnės informacijos apie pasenusio prietaiso utilizavimą, kreipkitės į miesto komunalinių paslaugų įmonę, atliekų šalinimo įmonę arba parduotuvę, kurioje pirkote produktą.



### Senų akumuliatorių utilizavimas

- 1 Šis simbolis gali būti derinamas su gyvsidabrio (Hg), kadmio (Cd) arba švino (Pb) cheminiais simboliais, jei akumuliatoriuje yra daugiau nei 0,0005 % gyvsidabrio, 0,002 % kadmio arba 0,004 % švino.
- 2 Jokių akumuliatorių negalima utilizuoti kartu su buitinėmis atliekomis, todėl juos reikia atiduoti surinkimo paslaugas teikiančiai įmonei, kurią paskiria vyriausybė arba vietos valdžia.
- 3 Tinkamas pasenusio akumuliatoriaus utilizavimas padės išvengti neigiamų pasekmių aplinkai ir žmonių sveikatai.
- 4 Norėdami gauti išsamesnės informacijos apie pasenusio akumuliatoriaus utilizavimą, kreipkitės į miesto komunalinių paslaugų įmonę, atliekų šalinimo įmonę arba parduotuvę, kurioje pirkote produktą.

# Laipni lūdzam!

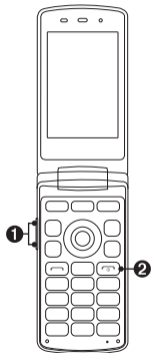
Paldies, ka iegādājāties LG ierīci.

Lai iegūtu vairāk informācijas, apmeklējiet vietni [www.lg.com](http://www.lg.com), lai skatītu lietošanas pamācību.

## PIEZĪME

- Daļa satura un attēlu var atšķirties no jūsu ierīces atkarībā no reģiona, pakalpojumu sniedzēja, programmatūras versijas vai operētājsistēmas versijas, un tie var tikt mainīti bez iepriekšēja paziņojuma.
- Pieejamie piederumi var atšķirties atkarībā no jūsu reģiona, valsts vai pakalpojumu sniedzēja.

## Tālruņa izkārtojums



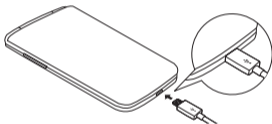
- 1 Skaļuma taustiņi
- 2 Beigšanas/  
Ieslēgšanas/  
Izslēgšanas  
taustiņš

## Uzstādīšana

### Tālruņa ieslēgšana

Nospiediet un dažas sekundes turiet nospiestu **Beigšanas/Ieslēgšanas/Izslēgšanas taustiņš**.

### Tālruņa lādēšana



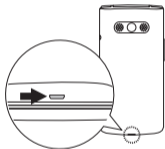
- Uzlādes ports atrodas tālruņa apakšdaļā.
- Lai maksimāli pagarinātu akumulatora darbības laiku, pārliecinieties, ka akumulators ir pilnībā uzlādēts, pirms lietojat to pirmo reizi.

## Uzstādīšana (turpinājums)

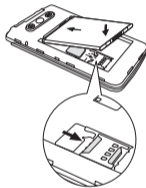
Pirms sākat lietot tālruni, jums jāievieto SIM vai USIM karte un akumulators.

### SIM vai USIM kartes un akumulatora ievietošana

1. Noņemiet aizmugurējo vāciņu. 2. Bīdiet SIM karti SIM kartes slotā, kā parādīts attēlā.



3. Ievietojiet akumulatoru.
4. Uzlieciet aizmugurējo vāciņu.



#### PIEZĪME

- Ierīce darbojas tikai ar microSIM karti.
- Lai nodrošinātu pareizu darbību, ieteicams lietot tālruni ar atbilstoša veida SIM karti. Vienmēr izmantojiet oriģinālo SIM karti, ko nodrošinājis operators.

# Drošas un efektīvas lietošanas norādījumi

Lūdzu, izlasiet šīs vienkāršās norādes. Šo norādījumu neievērošana var būt bīstama un ir nelikumīga.

Ja rodas kļūme, ierīcē ir iebūvēts programmatūras rīks, kas apkopo kļūdu žurnālu. Šis rīks apkopo tikai kļūdaini raksturīgos datus, piemēram, signāla stiprumu, šūnas ID pozīciju zvana pēkšņas pārtraukšanas gadījumā un ielādētās programmas. Žurnāls tiek izmantots tikai, lai palīdzētu noteikt kļūmes iemeslu. Šie žurnāli tiek šifrēti, un tiem var piekļūt tikai pilnvaroti *LG Repair* centra darbinieki gadījumā, ja nogādāsiet ierīci remontdarbu veikšanai.

## Radiofrekvences enerģijas ietekme

Informācija par radioviļņu ietekmi un īpašās absorbcijas koeficientu (*Specific Absorption Rate* – SAR).

Šis mobilā tālruņa modelis LG-H410 ir konstruēts saskaņā ar visām spēkā esošajām drošības prasībām par pakļaušanu radioviļņu iedarbībai. Šo prasību pamatā ir zinātniski izstrādātas vadlīnijas, kurās ietverta drošības

rezerve, lai garantētu drošību visām personām neatkarīgi no to vecuma un veselības stāvokļa.

- Radioviļņu iedarbības vadlīnijās tiek izmantota mērvienība, kas pazīstama kā īpašās absorbcijas koeficients (SAR – *Specific Absorption Rate*). SAR pārbaudes ir veiktas, izmantojot standartizētas metodes un tālrunim raidot ar vislielāko apstiprināto jaudu visās izmantojamās frekvenču joslās.
- Lai gan dažādiem LG tālruņu modeļiem SAR līmeņi atšķiras, tie visi ir konstruēti atbilstoši vadlīnijām par pakļaušanu radioviļņu iedarbībai.
- SAR ierobežojums, ko ieteikusi Starptautiskā komisija aizsardzībai pret nejonizējošā starojuma iedarbību (*International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection* – ICNIRP), ir vidēji 2 W/kg uz 10 gramiem ķermeņa audu.
- Šim tālruņa modelim augstākā testētā SAR vērtība lietošanai pie auss ir 0,254 W/kg (10 g) un pie ķermeņa – 0,557 W/kg (10 g).

- Šī ierīce atbilst vadlīnijām par radiofrekvenču iedarbību, to lietojot normālā stāvoklī pie auss vai turot vismaz 1,5 cm attālumā no ķermeņa. Lietojot tālruņa somiņu, jostas futlāri vai turētāju, tie nedrīkst saturēt metālu, un izstrādājumam jāatrodas vismaz 1,5 cm attālumā no ķermeņa. Lai nosūtītu datu failus vai ziņas, ierīcē nepieciešams kvalitatīvs savienojums ar tīklu. Dažkārt datu failu vai ziņu nosūtīšana var aizkavēties, līdz šāds savienojums ir pieejams. Nodrošiniet, lai iepriekš minētie norādījumi par atstatuma attālumu tiek ievēroti, kamēr tiek pabeigta datu pārraide.

## Izstrādājuma apkope un remonts

### BRĪDINĀJUMS

Vienmēr izmantojiet tikai oriģinālos LG akumulatorus, lādētājus un piederumus, kuri ir apstiprināti tieši šim tālruņa modelim. Citu veidu piederumu lietošana var anulēt jebkādu tālruņa apstiprinājumu vai garantiju, un var būt bīstama.

- Neizjauciet ierīci. Ja ierīce ir jāremontē, nogādājiet to pie kvalificēta apkopes speciālista.
- Garantijas remontā pēc LG ieskatiem var tikt iekļautas rezerves daļas vai shēmu plātes, kas ir jaunas vai mainītas, nodrošinot, ka to funkcionalitāte ir tāda pati kā nomainītajām daļām.
- Neturiet ierīci elektroiekārtu, piemēram, televizoru, radioaparātu vai personālo datoru, tuvumā.
- Ierīci nedrīkst turēt blakus siltuma avotiem, piemēram, radiatoriem vai plīvim.
- Nemetiet ierīci zemē.
- Nepakļaujiet ierīci mehānisku vibrāciju vai triecienu iedarbībai.
- Izslēdziet tālruni visās vietās, kur to pieprasa īpaši noteikumi. Piemēram, nelietojiet tālruni slimnīcās, jo tas var ietekmēt jutīgu medicīnas iekārtu darbību.
- Neturiet tālruni mitrās rokās, kad tas tiek uzlādēts. Tas var izraisīt elektriskās strāvas triecienu vai radīt nopietnus tālruņa bojājumus.

## Drošas un efektīvas lietošanas norādījumi (turpinājums)

- Nelādējiet tālrūni viegli uzliesmojošu materiālu tuvumā, jo tālrūnis var sakarst un izraisīt ugunsbīstamību.
- Lai nofirītu ierīces ārpusi, izmantojiet sausu drānu (nelietojiet šķīdinātājus, piemēram, benzolu, atšķaidītāju vai spirtu).
- Nelādējiet tālrūni, ja tas ir novietots uz mīksta mēbelējuma.
- Tālrūnis ir jālādē labi vēdinātā vietā.
- Nepakļaujiet ierīci pārmērīgai dūmu vai putekļu iedarbībai.
- Neturiet tālrūni līdzās kredītkartēm vai transporta kartēm; šādi var sabojāt magnētisko joslu informāciju.
- Nepieskarieties ekrānam ar asu priekšmetu, jo šādi var sabojāt tālrūni.
- Nepakļaujiet tālrūni šķidrums vai mitruma iedarbībai.
- Uzmanīgi lietojiet aksesuārus, piemēram, austiņas.
- Bez vajadzības neaizskariet antenu.
- Nelietojiet, nepieskarieties un nemēģiniet noņemt vai salabot iekļautu vai bojātu stiklu. Garantija neattiecas uz stikla displeja bojājumiem, kas radušies nepareizas lietošanas dēļ.
- Tālrūnis ir elektroniska ierīce, kas parastas darbības laikā rada siltumu. Ja, lietojot ierīci, tai ir ilgstošs, tiešs kontakts ar ādu un netiek nodrošināta pietiekama ventilācija, tas var radīt diskomfortu vai vieglus apdegumus. Tādēļ tālrūņa lietošanas laikā vai tūlīt pēc tam rīkojieties ar tālrūni uzmanīgi.
- Ja tālrūnis samirkst, nekavējoties atvienojiet to, lai pilnībā izžvētu. Nemēģiniet paātrināt žāvēšanas procesu, izmantojot ārēju siltuma avotu, piemēram, krāsni, mikroviļņu krāsni vai matu žāvētāju.
- Šķidrums jūsu samirkušajā tālrūnī maina tālrūnī esošās produkta uzlīmes krāsu. Saskaņā ar šķidrumu radušos ierīces bojājumus garantija nesedz.

### **Efektīva tālrūņa darbība**

#### **Elektroniskās ierīces**

Visiem mobilajiem tālrūņiem var rasties traucējumi, kas var ietekmēt to veikspēju.

- Bez atļaujas nelietojiet mobilo tālruni medicīnas iekārtu tuvumā. Nenovietojiet tālruni virs elektrokardiostimulatora, piemēram, krūšu kabatā.
- Mobilie tālruni var izraisīt dažu dzirdes aparātu darbības traucējumus.
- Ierīce var radīt nelielus traucējumus televizora, radio, datora un citu ierīču darbībai.
- Ja iespējams, izmantojiet savu tālruni temperatūrā no 0 °C līdz 40 °C. Tālruņa pakļaušana ļoti zemas vai augstas temperatūras iedarbībai var izraisīt bojājumus, darbības kļūmes vai pat eksploziju.

## Drošība uz ceļa

Iepazīstieties ar likumiem un noteikumiem par mobilo tālruņu lietošanu reģionos, kur vadāt automašīnu.

- Braukšanas laikā neturiet tālruni rokā.
- Visu uzmanību pievērsiet automašīnas vadīšanai.
- Pirms zvanišanas vai atbildēšanas uz zvanu nobrauciet ceļa malā un apstājieties stāvvietā, ja to pieprasa

braukšanas noteikumi.

- Radiofrekvenču enerģija var ietekmēt dažas transportlīdzekļa elektroniskās sistēmas, piemēram, stereo aparāturu vai drošības iekārtas.
- Ja jūsu transportlīdzekli ir drošības gaisa spilveni, nenosedziet tos ar uzstādītu vai pārnēsājamu bezvadu aparāturu. Nepareiza tās darbība var izraisīt drošības gaisa spilvenu kļūmi vai radīt nopietnu traumu.
- Ja uz ielas klausāties mūziku, lūdzu, nodrošiniet, lai tā būtu mērenā skaļumā, kas ļautu izprast apkārt notiekošo. Šis norādījums ir īpaši svarīgs, ja atrodaties tuvu ceļiem.

## Izvairīšanās no dzirdes bojājumiem



Lai novērstu iespējamus dzirdes bojājumus, neizmantojiet augstu skaļuma līmeni ilgstošu laika periodu.

Ja ilgu laiku esat pakļauts skaļas skaņas ietekmei, var rasties dzirdes traucējumi. Tādēļ neiesakām tālruni

# Drošas un efektīvas lietošanas norādījumi (turpinājums)

ieslēgt un izslēgt auss tuvumā. Turklāt ir ieteicams iestatīt mūzikas un zvana skaļumu mērenā līmenī.

- Ja, izmantojot austiņas, nedzirdat, ko runā blakus esošas personas, vai blakus sēdoša persona dzird to, ko jūs klausāties, samaziniet skaļuma līmeni.

## PIEZĪME

- Pārmērīgi augsts skaļuma līmenis austiņās var izraisīt dzirdes zaudējumu.

## Stikla sastāvdaļas

Dažas mobilās ierīces detaļas ir izgatavotas no stikla. Stikls var saplīst, ja mobilā ierīce tiek nomesta zemē uz cietas virsmas vai saņem ievērojamu triecienu. Ja stikls saplīst, nepieskarieties tam un nemēģiniet to noņemt. Neizmantojiet mobilo ierīci, līdz sertificēts apkopes speciālists to nenomaina.

## Spridzināšanas darbu zona

Nelietojiet tālruni vietās, kur notiek spridzināšanas darbi. Ievērojiet ierobežojumus, kā arī visus likumus un noteikumus.

## Sprādzienbīstama vide

- Nelietojiet tālruni degvielas uzpildes stacijā.
- Nelietojiet tālruni degvielas vai ķīmikāliju tuvumā.
- Netransportējiet un neuzglabājiet viegli uzliesmojošu gāzi, šķidrumus vai sprāgstvielas transportlīdzekļa nodalījumā, kur atrodas mobilais tālrunis vai tā piederumi.

## Lidmašīnā

Bezvadu ierīces lidmašīnā var radīt traucējumus.

- Pirms iekāpšanas lidmašīnā izslēdziet mobilo tālruni.
- Nelietojiet to bez apkalpes atļaujas, kad atrodaties uz zemes.

## Bērni

Turiet tālruni drošā vietā, kas nav pieejama maziem bērniem. Tālrunī ir nelielas detaļas, ar kurām bērni var aizrīties, ja tās tiek atdalītas.

## Ārkārtas zvani

Ārkārtas zvani var nebūt pieejami visos mobilajos tīkos. Tādēļ, ja jāveic ārkārtas zvani, nekad nepaļaujieties vienīgi uz savu mobilo tālruni. Sazinieties ar vietējo pakalpojumu sniedzēju.

## Informācija par akumulatoru un tā apkopi

- Akumulators pirms tā atkārtotas uzlādēšanas nav pilnībā jāizlādē. Atšķirībā no citām akumulatoru sistēmām šai nav atmiņas efekta, kas varētu ietekmēt akumulatora veiktspēju.
- Lietojiet tikai LG akumulatorus un lādētājus. LG lādētāji ir konstruēti tā, lai maksimāli paildzinātu akumulatora lietošanas laiku.

- Neizjauciet akumulatoru un neizraisiet tā īssavienojumu.
- Uzturiet baterijas metāla kontaktus tīrus.
- Nomainiet akumulatoru, kad tā veiktspēja vairs nav apmierinoša. Akumulatora bloku var atkārtoti uzlādēt simtiem reižu pirms tā nomainas.
- Ja akumulators nav lietots ilgāku laiku, atkārtoti uzlādējiet to, lai paildzinātu tā darbības laiku.
- Nepaļaujiet akumulatora lādētāju tiešu saules staru ietekmei un nelietojiet to lielā mitrumā, piemēram, vannas istabā.
- Neatstājiet akumulatoru karstās vai aukstās vietās, jo tas var pasliktināt akumulatora veiktspēju.
- Ja akumulatoru nomaināt pret nepareiza tipa akumulatoru, tas var uzsprāgt.
- Atbrīvojieties no nolietotiem akumulatoriem saskaņā ar izgatavotāja norādījumiem. Ja iespējams, nododiet tos otrreizējai pārstrādei. Neizmetiet tos kopā ar sadzīves atkritumiem.

## Drošas un efektīvas lietošanas norādījumi (turpinājums)

- Ja nepieciešams nomainīt akumulatoru, nogādājiet tālruni tuvākajā autorizētajā LG Electronics apkopes centrā vai pie izplatītāja, lai saņemtu palīdzību.
- Pēc tālruņa uzlādēšanas vienmēr atvienojiet lādētāju no kontaktligzdas, lai ietaupītu nevajadzīgu lādētāja enerģijas patēriņu.
- Faktiskais akumulatora darbības ilgums ir atkarīgs no tīkla konfigurācijas, izstrādājuma iestatījumiem, lietošanas veida, akumulatora un vides apstākļiem.
- Nodrošiniet, lai akumulators nenonāktu saskarē ar asiem priekšmetiem, piemēram, dzīvnieku zobiem vai nagiem. Tas var izraisīt aizdegšanos.

### **Atvērtā pirmkoda programmatūras informācija**

Lai saņemtu pirmkodu saskaņā ar GPL, LGPL, MPL un citām pirmkoda licencēm, kas ir iekļautas šajā ierīcē, lūdzu, apmeklējiet tīmekļa vietni <http://opensource.lge.com>.

Papildus pirmkodam varat lejupielādēt visus atbilstošos licences nosacījumus, garantijas atrunas un autortiesību paziņojumus.

LG Electronics pēc pieprasījuma (rakstot uz e-pasta adresi [opensource@lge.com](mailto:opensource@lge.com)) pirmkodu piegādās arī CD-ROM formātā par maksu, kas sedz tālāk norādītās izplatīšanas veikšanas izmaksas (piemēram, datu nesēja, piegādes un apstrādes izmaksas). Šis piedāvājums ir spēkā trīs (3) gadus no ierīces iegādes datuma.

## KĀ ATJAUNINĀT IERĪCI

Pieklūve jaunākajiem programmaparatūras izlaidumiem, jaunām programmatūras funkcijām un uzlabojumiem.

- **Izvēlieties programmatūras atjauninājumu ierīces iestatījumu izvēlnē.**
- **Atjauniniet savu ierīci, savienojot to ar datoru.**  
Lai iegūtu papildinformāciju par to, kā izmantot šo funkciju, apmeklējiet tīmekļa vietni <http://www.lg.com/common/index.jsp> un izvēlieties valsti un valodu.

## ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Ar šo uzņēmums **LG Electronics** paziņo, ka produkts **LG-H410** ir konstruēts saskaņā ar pamatprasībām un citiem saistītajiem direktīvas **1999/5/EC** noteikumiem. Atbilstības deklarācijas kopija ir atrodama vietnē <http://www.lg.com/global/declaration>

**Lai uzzinātu par šī produkta atbilstību, sazinieties ar mūsu biroju:**

LG Electronics Inc.  
EU Representative, Krijgsman 1,  
1186 DM Amstelveen, The Netherlands



### Atbrīvošanās no nolietotas ierīces

- 1 Visi elektriskie un elektroniskie izstrādājumi ir jālikvidē atsevišķi no sadzīves atkritumiem, izmantojot šim nolūkam paredzētās savākšanas iespējas, ko ir noteikusi valdība vai pašvaldība.
- 2 Pareiza nolietotu ierīču likvidēšana palīdzēs novērst iespējamo negatīvo ietekmi uz apkārtējo vidi un cilvēku veselību.
- 3 Lai iegūtu plašāku informāciju par nolietotu ierīču likvidēšanu, lūdzu, sazinieties ar pilsētas pašpārvaldes iestādi, atkritumu savākšanas dienestu vai veikalu, kurā iegādājāties izstrādājumu.



### Atbrīvošanās no nolietotajiem akumulatoriem

- 1 Šis simbols var tikt lietots kopā ar dzīvsudraba (Hg), kadmija (Cd) vai svina (Pb) ķīmiskajiem simboliem, ja akumulators satur vairāk nekā 0,0005% dzīvsudraba, 0,002% kadmija vai 0,004% svina.
- 2 Visi akumulatori ir jālikvidē atsevišķi no sadzīves atkritumiem, izmantojot šim nolūkam paredzētās savākšanas iespējas, ko ir noteikusi valdība vai pašvaldība.
- 3 Pareiza nolietoto akumulatoru likvidēšana palīdzēs novērst iespējamo negatīvo ietekmi uz apkārtējo vidi, kā arī dzīvnieku un cilvēku veselību.
- 4 Lai iegūtu papildinformāciju par nolietoto akumulatoru likvidēšanu, lūdzu, sazinieties ar pilsētas pašpārvaldes iestādi, atkritumu savākšanas dienestu vai veikalu, kurā iegādājāties izstrādājumu.

# Tere tulemast!

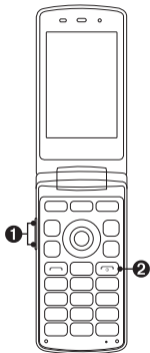
Täname, et ostsite LG seadme.

Lisateavet ja kasutusjuhendi leiате veebilehelt [www.lg.com](http://www.lg.com).

## MÄRKUS

- Teatud seadmes olev sisu ja mõned pildid võivad piirkonnast, teenuseosutajast, tarkvaraversioonist või operatsioonisüsteemi versioonist olenevalt erineda ja neid võib ette teatamata muuta.
- Pakutavad tarvikud võivad piirkonnast, riigist või teenusepakkujast olenevalt erineda.

## Telefoni paigutus



- 1 Helitugevuse klahvid
- 2 Lõpetamis-/toiteklahv

## Seadistamine

### Telefoni sisselülitamine

Vajutage **Lõpetamis-/toiteklahv** ja hoidke seda paar sekundit all.

### Telefoni laadimine



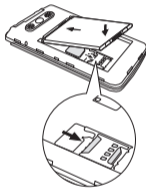
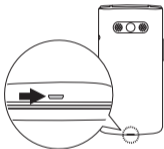
- Laadimisport asub telefoni põhjal.
- Aku tööea pikendamiseks veenduge enne esimest kasutamist, et aku on täielikult laetud.

## Seadistamine (jätkub)

Enne telefoni kasutamist tuleb sellesse sisestada SIM- või USIM-kaart ja aku.

### SIM- või USIM-kaardi ja aku paigaldamine

1. Eemaldage tagakaas.
2. Libistage SIM-kaart SIM-kaardi pessa, nagu joonisel näidatud.
3. Paigaldage aku.
4. Pange aku kate tagasi.



#### MÄRKUS

- Selles seadmes töötab ainult mikroSIM-kaart.
- Probleemideta toimimiseks soovitame telefonis kasutada õiget tüüpi SIM-kaarti. Kasutage alati operaatori väljastatud tehases valmistatud SIM-kaarti.

# Juhised turvaliseks ja tõhusaks kasutamiseks

Palun lugege neid lihtsaid juhiseid. Nende juhiste eiramine võib olla ohtlik või seadusevastane.

Teie seadmesse on sisseehitatud tarkvara tööriist, mis koostab vea esinemisel vealogi. See tööriist kogub vastava veaga seotud andmeid, nagu näiteks signaalitugevus, mobiiltelefoni ID asukoht kõne äkilisel katkemisel ja laaditud rakendused. Logi kasutatakse ainult vea põhjuse väljaselgitamiseks. Need logid krüpteeritakse ja neile pääsevad juurde ainult volitatud LG teeninduskeskuse töötajad, kui peaksite seadme remonti viima.

## Raadiokiirguse mõju

Teave raadiolainete mõju ja SAR-i (*Specific Absorption Rate* – spetsiifiline neeldumismäär) kohta.

Selle mobiiltelefoni mudeli LG-H410 loomisel on arvesse võetud kõiki raadiolainete mõju puudutavaid turvanõudeid. Need nõuded põhinevad teaduslikel normidel, mis sisaldavad ohutusvarusid, mis on mõeldud

kõigi inimeste (sõltumata east ja tervislikust seisundist) ohutuse tagamiseks.

- Raadiolainete mõju normide puhul kasutatakse mõõtühikut SAR (*Specific Absorption Rate* – spetsiifiline neeldumismäär). SAR-testide teostamisel kasutatakse standardmeetodeid ning signaal edastatakse tugevaimal sertifitseeritud võimsustasemel kõigil kasutatavatel sagedusaladel.
- Kuigi erinevate LG telefonide SAR-i tasemete puhul võib leiduda erinevusi, on need kõik valmistatud vastavalt raadiolainete mõju puudutavatele normidele.
- ICNIRP (International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection – rahvusvaheline mitteioniseeriva kiirguse eest kaitsmise komisjon) soovituslik SAR-i piirmäär on keskmiselt 2 W/kg 10 grammi kehakudedele kohta.
- Testide põhjal on selle telefonimudeli suurim SAR-i väärtus kõrva juures kasutamisel 0,254 W/kg (10 g) ning keha küljes kandes 0,557 W/kg (10 g).

- Seade vastab raadiosageduse juhistele, kui seda kasutatakse normaalasendis vastu kõrva või kui see on paigutatud kehast vähemalt 1,5 cm kaugusele. Kui kehal kandmisel kasutatakse hoiuümbrist, vööklambrit või hoidikut, ei tohi see sisaldada metalli ja tuleb paigutada kehast vähemalt 1,5 cm kaugusele. Andmefailide või sõnumite edastamiseks nõuab seade kvaliteetset võrguühendust. Mõnel juhul võib andmefailide või sõnumite edastamine viibida seni, kuni selline ühendus on saadaval. Veenduge, et järgite kuni edastuse lõpuni ülalnimetatud kaugusjuhiseid.

## Toote korrashoid ja hooldus

### HOIATUS

Kasutage ainult LG originaalakusid, -laadijaid ja -tarvikuid, mis on heaks kiidetud just selle telefonimudeliga kasutamiseks. Teist tüüpi seadmete kasutamine võib telefoni garantii kehtetuks muuta ning olla ohtlik.

- Ärge võtke seadet ise lahti. Kui hooldustööd on vajalikud, viige seade kvalifitseeritud hooldustehniku juurde.
- Garantiiparandused võivad hõlmata LG äranägemisel asendusosi või -plaate, mis on kas uued või taastatud, tingimusel, et need töötavad sama hästi, kui asendatavad osad algselt töötasid.
- Ärge hoidke telefoni elektriliste seadmete (telerid, raadiod ja arvutid) läheduses.
- Ärge asetage telefoni soojusallikate (nt radiaatorid või pliidid) lähedusse.
- Ärge pillake telefoni maha.
- Ärge hoidke telefoni kohas, kus sellele võib osaks saada mehaaniline vibratsioon või löök.
- Lülitage telefon alati välja kohtades, kus reeglistik seda nõuab. Näiteks ärge kasutage telefoni haiglates, kuna see võib mõjutada meditsiiniseadmete tööd.

## Juhised turvaliseks ja tõhusaks kasutamiseks (jätkub)

- Ärge puudutage laadimise ajal telefoni märgade kätega. See võib põhjustada elektrilööki ja teie telefoni tõsiselt kahjustada.
- Ärge laadige telefoni tuleohtlike materjalide läheduses, kuna telefon võib kuumeneda ja tekitada tulekahju.
- Kasutage telefoni välispinna puhastamiseks kuiva riidelappi (ärge kasutage lahusteid, nt benseeni, vedeldit või alkoholi).
- Ärge asetage telefoni laadimise ajaks pehmele mööbliesemele.
- Telefoni tuleb laadida hea õhutusega kohas.
- Ärge hoidke telefoni liigselt suitsuses ega tolmuses kohas.
- Ärge hoidke telefoni krediitkaartide ja muude magnetribaga kaartide läheduses; see võib mõjutada magnetribadel olevaid andmeid.
- Ärge koputage ekraanile terava esemega, kuna see võib telefoni rikkuda.
- Hoidke telefon eemal vedelikest ja niiskusest.
- Lisatarvikute, nt kõrvaklappide, kasutamisel pidage silmas ohutust. Ärge puudutage antenni, kui selleks puudub vajadus.
- Ärge kasutage, puudutage ega proovige eemaldada või parandada katkist, kildudeks purunenud või pragunenud klaasi. Garantii ei laiene kuritarvitamisest või väärkasutusest tingitud klaasekraani kahjustustele.
- Teie telefon on elektroonikaseade, mis tekitab tavapärase töö käigus soojust. Piisava ventilatsiooni puudumisel võib liiga kaua kestev otsene nahakontakt tekitada ebamugavust või väiksemaid põletusi. Seetõttu olge telefoni käsitsemisel selle kasutamise ajal või vahetult pärast seda ettevaatlik.
- Kui telefon saab märjaks, lülitage see koheselt välja ja kuivatage ära. Ärge proovige kiirendada kuivamise protsessi väliste kuumusallikatega, nagu pliit, mikrolaineahi või föön.
- Kui telefon saab märjaks, muudab telefoni sees olev tootesilt värvi. Vedelikuga kokkupuutumisel tekkinud

kahjustused ei kuulu garantii alla.

## Telefoni tõhus toimimine

### Elektroonilised seadmed

Kõik telefonid on tundlikud raadiohäiretele, mis võivad segada telefoni tööd.

- Ärge kasutage telefoni meditsiiniseadmete läheduses ilma vastava loata. Vältige telefoni asetamist südamestimulaatori lähedusse, nt rinnataskusse.
- Mobiiltelefonid võivad segada mõnede kuulmisaparaatide tööd.
- Väiksemaid häireid võib esineda telerite, raadiote, arvutite jms töös.
- Kasutage võimaluse oma telefoni temperatuurivahemikes 0 °C kuni 40 °C. Teie telefoni jätmine ekstreemselt madalatele või kõrgetele temperatuuridele võib põhjustada kahjustusi, rikkeid või isegi plahvatust.

## Liiklusohutus

Autot juhtides täitke vastavas piirkonnas kehtivaid seadusi ja erimäärusi mobiiltelefoni kasutamise kohta.

- Ärge kasutage autot juhtides telefoni, mida peate käes hoidma.
- Keskenduge täielikult auto juhtimisele.
- Kui liiklusolud seda nõuavad, parkige auto teeserva enne, kui kõnele vastate.
- RF-signaalid võivad mõjutada teie sõiduki mõnesid elektroonikasüsteeme, nt autostereot ja turvavarustust.
- Kui teie sõiduk on varustatud turvapadjaga, ärge tõkestage turvapadja sõidukisse paigaldatud või kaasaskantavate traadita seadmetega. Turvapadi ei pruugi valesti paigaldatud seadmete tõttu töötada ning see võib põhjustada tõsisemaid vigastusi.
- Muusikat kuulates veenduge, et helitugevus on mõistlikul tasemel ja et olete teadlik enda ümber toimuvast. See on eriti oluline teede läheduses.

# Juhised turvaliseks ja tõhusaks kasutamiseks (jätkub)

## Vältige kuulmiskahjustusi



Võimaliku kuulmiskahjustuse vältimiseks ärge kuulake heli kõrgel tasemel pika aja jooksul.

Kui kuulate pikka aega valju heli, võib see põhjustada kuulmiskahjustusi. Seetõttu soovime telefoni kõrva juures mitte sisse või välja lülitada. Ühtlasi soovime seadistada muusika ja kõnede helitugevuse mõistlikule tasemele.

- Kui kasutate kõrvaklappe, keerake helitugevust vähemaks, kui te ei kuule enda ümber rääkivaid inimesi või kui teie kõrval istuv inimene kuuleb, mida te kuulate.

### MÄRKUS

- Kõrvaklappidest liiga valju heli kuulamine võib põhjustada kuulmiskadu.

## Klaasist osad

Mõned teie mobiiltelefoni osad on valmistatud klaasist. Need võivad seadme kukkumisel või põrutuse tagajärjel puruneda. Kui klaas peaks purunema, ärge puudutage ega proovige seda eemaldada. Lõpetage mobiiltelefoni kasutamine ajaks, kuni volitatud teenusepakkuja on klaasi asendanud.

## Lõhkamise piirkond

Ärge kasutage telefoni piirkonnas, kus toimuvad parasjagu lõhkamised. Pange tähele piiranguid ning järgige eeskirju ja reegleid.

## Plahvatusohtlikud keskkonnad

- Ärge kasutage telefoni bensiinijaamades.
- Ärge kasutage seda kütuse ega kemikaalide läheduses.
- Ärge transportige ega hoidke kergestisüttivaid gaase, vedelikke või lõhkeaineid oma sõiduki salongis, kui seal on ka mobiiltelefon või lisatarvikud.

## Lennukis

Traadita seadmed võivad põhjustada lennukis häireid.

- Enne lennukisse sisenemist lülitage telefon välja.
- Ärge kasutage seda meeskonna loata ka maa peal olles.

## Lapsed

Hoidke telefoni turvalises, väikelastele kättesaamatus kohas. Telefon sisaldab väikeseid osi, mis võivad põhjustada eemaldamisel lämbumisohtu.

## Hädaabikõned

Hädaabikõned ei pruugi olla kõikides mobiilsidevõrkudes kättesaadavad. Seetõttu ei tohiks jääda hädaolukorras lootma ainult telefonile. Täpsemat teavet saate oma kohalikult teenusepakkujalt.

## Akut puudutav teave ja aku hooldus

- Enne aku uuesti laadimist ei pea see täielikult tühjenema. Erinevalt teistest akusüsteemidest ei ole sellel akul mälu efekti, mis võiks aku töötamise ohtu seada.
- Kasutage ainult LG akusid ja laadijaid. LG laadijad on loodud aku kasutusaega pikendama.
- Ärge demonteerige ega lühistage akut.
- Hoidke aku metallkontaktid puhtad.
- Kui aku töövõime ei ole enam vastuvõetav, asendage see uuega. Akut võib laadida sadu kordi, enne kui see vajab vahetamist.
- Kui akut ei ole pikka aega kasutatud, laadige see esmalt töövõime suurendamiseks täis.
- Ärge jätke laadijat otsese päikesevalguse kätte ega kasutage seda väga niiskes keskkonnas (nt vannitoas).
- Ärge jätke akut kuuma ega külma kohta, kuna see võib halvendada aku töövõimet.

## Juhised turvaliseks ja tõhusaks kasutamiseks (jätkub)

- Telefon võib plahvatada, kui aku vahetatakse valet tüüpi aku vastu.
- Kõrvaldage kasutatud akud kasutuselt vastavalt tootjapoolsetele juhistele. Võimalusel suunake need taaskasutusse. Ärge visake akut ära koos tavalise olmeprügiga.
- Kui peate aku välja vahetama, viige see abi saamiseks lähimasse LG Electronicsi volitatud teeninduspunkti või edasimüüjale.
- Kui telefon on täielikult laetud, eemaldage laadija seinakontaktist, et säästa ebavajalikku voolutarbimist.
- Aku tegelik tööiga sõltub võrgu konfiguratsioonist, toote seadetest, kasutusviisist ning aku ja keskkonna tingimustest.
- Veenduge, et aku ei puutu kokku teravate esemetega, nt loomade hammaste või küüntega. See võib põhjustada tulekahju.

### **Teave avatud lähtekoodiga tarkvara märkuse kohta**

Selles tootes olevate GPL, LGPL, MPL ja muude vabatarkvaralitsentside saamiseks külastage veebsaiti <http://opensource.lge.com>. Lisaks lähtekoodile on allalaadimiseks saadaval ka kõik viidatud litsentsitingimused, garantii lahtiütled ja autoriõigused.

Kui saadate e-kirja aadressil [opensource@lge.com](mailto:opensource@lge.com) ja esita päringu, annab LG Electronics avatud lähtekoodi CD-plaadil tasu eest, mis katab sellise levitusmeetodi kulud (kandja-, tarne- ja käsitsemiskulud). Pakkumine kehtib kolm (3) aastat, alates toote ostukuupäevast.

### **KUIDAS OMA SEADET VÄRSKENDADA?**

Juurdepääs uusimatele riistvara redaktsioonidele, uutele tarkvara funktsioonidele ja täiendustele.

- **Valige oma seadme seadete menüüs tarkvaravärskendus.**
- **Ühendage oma seade arvutiga ja värskendage seadet.** Selle funktsiooni kasutamise kohta lisateabe saamiseks külastage veebilehte <http://www.lg.com/common/index.jsp>, valige riik ja keel.

### **VASTAVUSDEKLARATSIOON**

**LG Electronics** kinnitab käesolevaga, et see **LG-H410** vastab direktiivi **1999/5/EC** olulistele nõuetele ja muudele asjakohastele sätetele. Vastavusdeklaratsiooni koopia leiate aadressilt <http://www.lg.com/global/declaration>

### **Toote ühilduvusteabe saamiseks võtke ühendust aadressil:**

LG Electronics Inc.  
EU Representative, Krijgsman 1,  
1186 DM Amstelveen, The Netherlands



### Vanade seadmete kasutuselt kõrvaldamine

- 1 Kõik elektrilised ja elektroonilised tooted tuleb paigutada olmeprügist eraldi selleks ette nähtud kohtadesse, nagu on kehtestanud valitsus või kohalik võimuorgan.
- 2 Vanade seadmete õige kasutuselt kõrvaldamine aitab ennetada võimalikke kahjusid keskkonnale ja inimeste tervisele.
- 3 Täpsemat teavet oma vana seadme kasutusest kõrvaldamise kohta saate oma linnavalitsusest, jäätmekäitlusettevõttest või poest, kust toote ostsite.



### Akude/patareide kasutuselt kõrvaldamine

- 1 See sümbol võib olla kombineeritud keemiliste sümbolitega elavhõbe (Hg), kaadmium (Cd) või plii (Pb), kui aku sisaldab elavhõbedat rohkem kui 0,0005%, kaadmiumi rohkem kui 0,002% või pliidi rohkem kui 0,004%.
- 2 Kõik akud/patareid tuleb paigutada olmeprügist eraldi selleks ette nähtud kohtadesse, nagu on kehtestanud valitsus või kohalik võimuorgan.
- 3 Vanade akude/patareide õige kasutuselt kõrvaldamine aitab ennetada võimalikke kahjusid keskkonnale ja inimeste tervisele.
- 4 Täpsemat teavet vanade akude/patareide kasutuselt kõrvaldamise kohta saate linnavalitsusest, jäätmekäitlusettevõttest või poest, kust toote ostsite.

